

# Pierre-François Hubert

## Freelance Translator

From German, Russian and English  
into French

Date of birth: 02/08/1990  
Nationality: Belgian  
Mother tongue: French  
Address: Rue du Postillon, 17/3  
1180 Bruxelles  
E-mail: [hubertpierrefrancois@gmail.com](mailto:hubertpierrefrancois@gmail.com)  
Tel.: +32 472 44 18 17

## Education:

Master's Degree in Translation  
*Institut libre Marie Haps, Brussels*  
From German, Russian and English into French  
Legal, Economics and International Relations Translation  
Master Thesis: "Vladimir Vysotsky, a Russian bard in the Soviet Union" (literary)

Bachelor's Degree in Translation and Interpretation  
*Institut libre Marie Haps, Brussels*  
From German, Russian and English into French

Erasmus+  
*Kemerovo State University (Russia)*

## Work experience:

- October 2016 – Currently   Freelance Translator  
Translation and proofreading from German, Russian and English into French.
- November 2016 – Currently   Freelance Translator (voluntary)  
*Novastan, Paris*  
Translation from Russian into French of online press releases.
- July 2016 – January 2020   Legal Secretary  
*Cambier Association d'avocats, Brussels*  
Contact with clients and authorities.  
Writing and proofreading of legal documents.  
File management.
- January 2015 – April 2015   Translation Intern  
*Alpha Translation Service, Cottbus (Germany)*  
Translation and proofreading from German, Russian and English into French.
- April 2014 – May 2014       Translator (Subtitling)  
*Brussels Short Film Festival, Brussels*  
Translation of subtitles from German and English into French.

**Languages:**

French	Mother tongue
German	Professional skills and experience
Russian	Professional skills and experience
English	Professional skills and experience
Dutch	Basics

**Digital tools:**

SDL Trados 2021, MS Office.